EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 29.10.2025
COM(2025) 662 final

ANNEXES 2 to 11

PRILOGE

k

Predlogu uredbe Sveta

o določitvi ribolovnih možnosti za nekatere staleže rib za leta 2026, 2027 in 2028, ki se uporabljajo v vodah Unije in za ribiška plovila Unije v nekaterih vodah zunaj Unije

[**PRILOGA II**

RIBOLOVNI NAPOR ZA RIBIŠKA PLOVILA V OKVIRU UPRAVLJANJA STALEŽEV MORSKEGA LISTA V ZAHODNEM ROKAVSKEM PRELIVU V RAZDELKU ICES 7e

Poglavje I

Splošne določbe

1. PODROČJE UPORABE

1.1 Ta priloga se uporablja za ribiška plovila Unije s skupno dolžino 10 metrov ali več, ki so prisotna v zahodnem Rokavskem prelivu (razdelek ICES 7e) in ki imajo na krovu ali uporabljajo vlečne mreže z gredjo z velikostjo mrežnega očesa 80 mm ali več ter mirujoče mreže, vključno z zabodnimi mrežami, trislojnimi mrežami in zapletnimi mrežami, z velikostjo mrežnega očesa 220 mm ali manj v skladu s členom 12(2) Uredbe (EU) 2019/472.

1.2 Ribiška plovila, ki lovijo z mirujočimi mrežami z velikostjo mrežnega očesa 120 mm ali več in imajo v zadnjih treh letih zabeležen ulov manj kot 300 kg žive teže morskega lista na leto, so izvzeta iz uporabe te priloge ob upoštevanju naslednjih pogojev:

(a) takšna ribiška plovila so v obdobju upravljanja 2024 ulovila manj kot 300 kg žive teže morskega lista;

(b) takšna ribiška plovila na morju ne pretovarjajo nobenih rib na drugo plovilo;

(c) vsaka zadevna država članica do 31. julija 2026 in 31. januarja 2027 Komisiji za ta plovila predloži poročilo o zabeleženem ulovu morskega lista v zadnjih treh letih, pa tudi ulovu morskega lista v letu 2026.

Če zadevna ribiška plovila ne izpolnijo katerega od teh pogojev, takoj prenehajo biti izvzeta iz uporabe te priloge.

2. OPREDELITEV POJMOV

V tej prilogi se uporabljajo naslednje opredelitve pojmov:

(a) „skupina orodja“ pomeni skupino, ki jo sestavljata naslednji dve kategoriji orodja:

(i) vlečne mreže z gredjo z velikostjo mrežnega očesa 80 mm ali več; in

(ii) mirujoče mreže, vključno z zabodnimi mrežami, trislojnimi mrežami in zapletnimi mrežami, z velikostjo mrežnega očesa 220 mm ali manj;

(b) „regulirano orodje“ pomeni katero koli od kategorij orodja iz skupine orodja;

(c) „območje“ pomeni razdelek ICES 7e;

(d) „trenutno obdobje upravljanja“ pomeni obdobje od 1. februarja 2026 do 31. januarja 2027.

3. OMEJITEV DEJAVNOSTI

Brez poseganja v člen 29 Uredbe (ES) št. 1224/2009 vsaka država članica zagotovi, da so ribiška plovila Unije, ki plujejo pod njeno zastavo in so registrirana v Uniji, prisotna na območju največ toliko dni, kot je določeno v poglavju III te priloge, če imajo na krovu katero od reguliranih orodij.

Poglavje II

Dovoljenja

4. RIBIŠKA PLOVILA Z DOVOLJENJEM

4.1 Država članica na tem območju ne dovoli ribolova z reguliranim orodjem nobenemu od ribiških plovil, ki pluje pod njeno zastavo in na tem območju nima zabeleženih takih ribolovnih dejavnosti v obdobju od leta 2003 do 2024, z izjemo zabeleženih ribolovnih dejavnosti, ki so posledica prenosa dni med ribiškimi plovili, razen če se na tem območju prepreči ribolov enakovredne zmogljivosti, merjene v kilovatih.

4.2 Vendar se ribiškemu plovilu, ki ima zabeleženo uporabo reguliranega orodja, lahko dovoli uporaba drugega ribolovnega orodja, če je število dni, dodeljeno drugemu ribolovnemu orodju, enako ali večje od števila dni, dodeljenega reguliranemu orodju.

4.3 Ribiškemu plovilu, ki pluje pod zastavo države članice in na območju nima kvote, se na območju ne dovoli ribolov z reguliranim orodjem, razen če se mu kvota dodeli po prenosu, izvedenem v skladu s členom 16(8) Uredbe (EU) št. 1380/2013, in če se mu dodelijo dnevi na morju v skladu s točko 10 ali 11 te priloge.

Poglavje III

Število dni prisotnosti na območju, dodeljeno ribiškim plovilom Unije

5. NAJVEČJE ŠTEVILO DNI

Največje število dni prisotnosti na območju, ki jih lahko država članica v trenutnem obdobju upravljanja dovoli ribiškemu plovilu, ki pluje pod njeno zastavo, če ima na krovu katero od reguliranih orodij, je določeno v tabeli I.

Tabela I

Največje število dni, ko je ribiško plovilo lahko prisotno na območju glede na kategorijo reguliranega orodja v trenutnem obdobju upravljanja

Regulirano orodje	Največje število dni	
Vlečne mreže z gredjo z velikostjo mrežnega očesa ≥ 80 mm	Belgija	pm
	Francija	pm
Mirujoče mreže z velikostjo mrežnega očesa ≤ 220 mm	Belgija	pm
	Francija	pm

6. SISTEM KILOVATNIH DNI

6.1 Država članica lahko v trenutnem obdobju upravljanja upravlja dodelitve ribolovnega napora v skladu s sistemom kilovatnih dni. S tem sistemom lahko vsakemu zadevnemu ribiškemu plovilu s katerim koli reguliranim orodjem iz tabele I dovoli, da je na območju prisotno največje število dni, ki je drugačno od števila iz navedene tabele, če se ne preseže skupno število kilovatnih dni, ki ustreza reguliranemu orodju.

6.2 To skupno število kilovatnih dni je vsota vseh posameznih ribolovnih naporov, dodeljenih ribiškim plovilom, ki plujejo pod zastavo zadevne države članice ter izpolnjujejo pogoje za regulirano orodje. Posamezni ribolovni napori se izračunajo v kilovatnih dneh kot zmnožek moči motorja posameznega ribiškega plovila in števila dni na morju, do katerih bi bilo plovilo upravičeno v skladu s tabelo I, če se točka 6.1 ne bi uporabljala.

6.3 Država članica, ki želi uporabljati sistem iz točke 6.1, Komisiji predloži zahtevek za regulirano orodje iz tabele I skupaj s poročili v elektronski obliki, ki vsebujejo podrobnosti izračuna, temelječega na:

(a) seznamu ribiških plovil z dovoljenjem za ribolov z navedbo njihove številke v registru ribiške flote Unije (CFR) in moči motorja;

(b) številu dni na morju, ki bi bilo vsakemu ribiškemu plovilu prvotno odobreno za ribolov v skladu s tabelo I, in številu dni na morju, do katerega bi bilo vsako ribiško plovilo upravičeno pri uporabi točke 6.1.

6.4 Komisija na podlagi tega zahtevka oceni, ali so izpolnjeni pogoji iz točke 6, in po potrebi zadevni državi članici lahko dovoli uporabo sistema iz točke 6.1.

7. DODELITEV DODATNIH DNI ZA DOKONČNO PREKINITEV RIBOLOVNIH DEJAVNOSTI

7.1 Komisija lahko državi članici dodeli dodatno število dni na morju, ki ga lahko država članica zastave odobri ribiškemu plovilu za prisotnost na območju, če ima na krovu katero od reguliranih orodij, in sicer na podlagi dokončne prekinitve ribolovnih dejavnosti v predhodnem obdobju upravljanja v skladu s členom 20 Uredbe (EU) 2021/1139 Evropskega parlamenta in Sveta[1]. Komisija lahko za vsak primer posebej na podlagi pisnega in ustrezno utemeljenega zahtevka zadevne države članice upošteva dokončno prekinitev zaradi kakršnih koli drugih okoliščin. V takem zahtevku so opredeljena zadevna ribiška plovila in za vsako posebej je potrjeno, da ne bo nikoli več opravljalo ribolovnih dejavnosti.

7.2 V kilovatnih dneh merjen napor, ki so ga v letu 2003 porabila umaknjena ribiška plovila, ki uporabljajo zadevno skupino orodja, se deli z naporom, ki so ga v letu 2003 porabila vsa ribiška plovila, ki uporabljajo to skupino orodja. Dodatno število dni na morju se izračuna s pomnožitvijo tako dobljenega razmerja s številom dni, ki bi bilo dodeljeno v skladu s tabelo I. Vsak del dneva, ki izhaja iz tega izračuna, se zaokroži na najbližji celi dan.

7.3 Točki 7.1 in 7.2 se ne uporabljata, če je bilo ribiško plovilo nadomeščeno v skladu s točko 4.2 ali če je bil umik že uporabljen v prejšnjih letih za pridobitev dodatnih dni na morju.

7.4 Država članica, ki želi izkoristiti dodelitve iz točke 7.1, Komisiji do 15. junija 2026 predloži zahtevek skupaj s poročili v elektronski obliki, ki za skupino orodja iz tabele I vsebujejo podrobnosti izračuna, temelječega na:

(a) seznamih umaknjenih ribiških plovil z njihovo številko v registru ribiške flote Unije (CFR) in močjo motorja;

(b) ribolovni dejavnosti teh ribiških plovil v letu 2003, izračunani v dnevih na morju glede na skupino ribolovnega orodja.

[1] Uredba (EU) 2021/1139 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 7. julija 2021 o vzpostavitvi Evropskega sklada za pomorstvo, ribištvo in akvakulturo ter spremembi Uredbe (EU) 2017/1004 (UL L 247, 13.7.2021, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1139/oj).

7.5 Država članica lahko v trenutnem obdobju upravljanja vsem preostalim plovilom v svoji floti, ki izpolnjujejo pogoje za regulirano orodje, ali delu teh ribiških plovil predodeli katero koli dodatno število odobrenih dni na morju.

7.6 Kadar Komisija dodeli dodatne dni na morju zaradi dokončne prekinitve ribolovnih dejavnosti v predhodnem obdobju upravljanja, se največje število dni na državo članico in orodje iz tabele I ustrezno prilagodi za trenutno obdobje upravljanja.

8. DODELITEV DODATNIH DNI ZARADI OKREPLJENEGA ZNANSTVENEGA OPAZOVANJA

8.1 Komisija lahko državi članici na podlagi programa okrepljenega znanstvenega opazovanja v okviru partnerstva med znanstveniki in ribiško industrijo dodeli tri dodatne dni med 1. februarjem 2026 in 31. januarjem 2027, ko sme biti ribiško plovilo prisotno na območju, če ima na krovu katero od reguliranih orodij. Tak program je osredotočen zlasti na ravni zavržkov in na sestavo ulova ter presega zahteve o zbiranju podatkov iz Uredbe (EU) 2017/1004 Evropskega parlamenta in Sveta[2] ter njenih izvedbenih pravil za nacionalne programe.

8.2 Znanstveni opazovalci morajo biti neodvisni od lastnika in kapitana ribiškega plovila ter vseh članov posadke.

8.3 Država članica, ki želi izkoristiti dodelitve iz točke 8.1, predloži Komisiji v odobritev opis svojega programa okrepljenega znanstvenega opazovanja.

8.4 Če je Komisija program okrepljenega znanstvenega opazovanja, ki ga je predložila država članica, že odobrila v preteklosti in če ga zadevna država članica želi nadaljevati brez sprememb, Komisijo o nadaljnji uporabi tega programa obvesti štiri tedne pred začetkom obdobja, za katerega se bo program uporabljal.

Poglavje IV
Upravljanje

9. SPLOŠNE OBVEZNOSTI

[2] Uredba (EU) 2017/1004 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. maja 2017 o vzpostavitvi okvira Unije za zbiranje, upravljanje in uporabo podatkov v ribiškem sektorju in podporo znanstvenemu svetovanju v zvezi s skupno ribiško politiko ter razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 199/2008 (UL L 157, 20.6.2017, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1004/oj).

Države članice največji dovoljeni napor upravljajo v skladu s členi od 26 do 35 Uredbe (ES) št. 1224/2009.

10. OBDOBJA UPRAVLJANJA

10.1. Država članica lahko dneve prisotnosti na območju iz tabele I razdeli v obdobja upravljanja, ki trajajo en ali več koledarskih mesecev.

10.2. Število dni ali ur, ko je ribiško plovilo lahko prisotno na območju v obdobju upravljanja, določi zadevna država članica.

10.3. Če država članica ribiškim plovilom, ki plujejo pod njeno zastavo, dovoli, da so na območju prisotna za določeno število ur, še naprej meri porabo dni, kot je navedeno v točki 9. Zadevna država članica na zahtevo Komisije dokaže, da je sprejela previdnostne ukrepe, da bi se izognila prekomerni porabi dni na območju zaradi ribiških plovil, ki prisotnost na območju zaključijo pred iztekom 24-urnega obdobja.

Poglavje V

Izmenjava dodelitev ribolovnega napora

11. PRENOS DNI MED RIBIŠKIMI PLOVILI, KI PLUJEJO POD ZASTAVO ISTE DRŽAVE ČLANICE

11.1. Država članica lahko vsakemu ribiškemu plovilu, ki pluje pod njeno zastavo, dovoli, da prenese dneve prisotnosti na območju, do katerih je upravičeno, na drugo ribiško plovilo, ki pluje pod njeno zastavo na tem območju, če je zmnožek števila dni, ki jih je prejelo ribiško plovilo, in moči njegovega motorja v kilovatih (kilovatni dnevi) enak ali manjši od zmnožka števila dni, ki jih prenese ribiško plovilo dajalec, in moči njegovega motorja v kilovatih. Moč motorja plovil v kilovatih je moč, ki je za vsako ribiško plovilo zabeležena v registru ribiške flote Unije.

11.2. Skupno število dni prisotnosti na območju, prenesenih v skladu s točko 11.1, pomnoženo z močjo motorja ribiškega plovila dajalca v kilovatih, ne sme biti večje od zabeleženega povprečnega letnega števila dni ribiškega plovila dajalca na tem območju, kot je potrjeno v ribolovnem ladijskem dnevniku, v letih 2001, 2002, 2003, 2004 in 2005, pomnoženega z močjo motorja tega ribiškega plovila v kilovatih.

11.3. Prenos dni v skladu s točko 11.1 je dovoljen med ribiškimi plovili, ki izvajajo dejavnosti s katerim od reguliranih orodij in v istem obdobju upravljanja.

11.4. Države članice na zahtevo Komisije predložijo informacije o opravljenih prenosih. Komisija lahko sprejme izvedbene akte, s katerimi določi oblike tabel za zbiranje in posredovanje navedenih informacij. Ti izvedbeni akti se sprejmejo v skladu s postopkom pregleda iz člena 59(2) te uredbe.

12. PRENOS DNI MED RIBIŠKIMI PLOVILI, KI PLUJEJO POD ZASTAVO RAZLIČNIH DRŽAV ČLANIC

Države članice lahko dovolijo prenos dni prisotnosti na območju za isto obdobje upravljanja in na območju med vsemi ribiškimi plovili, ki plujejo pod njihovo zastavo, če se uporabljajo točke 4.1, 4.3, 5, 6 in 10. Če se države članice odločijo, da bodo takšen prenos odobrile, Komisijo pred samim prenosom obvestijo o podrobnostih prenosa, vključno s številom prenesenih dni, ribolovnim naporom in po potrebi s tem povezanimi ribolovnimi kvotami.

Poglavje VI

Obveznosti poročanja

13. POROČILO O RIBOLOVNEM NAPORU

Člen 33 Uredbe (ES) št. 1224/2009 se uporablja za ribiška plovila, ki spadajo v področje uporabe te priloge. Geografsko območje iz navedenega člena se razume kot območje, opredeljeno v točki 2 te priloge.

14. ZBIRANJE USTREZNIH PODATKOV

Države članice za vsako četrtletje zberejo informacije o celotnem ribolovnem naporu na območju za ribiška plovila, ki uporabljajo vlečno in mirujoče orodje, naporu na območju za ribiška plovila, ki uporabljajo druge vrste orodja, in o moči motorja teh ribiških plovil v kilovatnih dneh na podlagi informacij, ki se uporabljajo za upravljanje ribolovnih dni prisotnosti na območju iz te priloge.

15. SPOROČANJE USTREZNIH PODATKOV

Države članice Komisiji na njeno zahtevo pošljejo tabelo s podatki iz točke 14 v obliki, določeni v tabelah II in III, na ustrezen elektronski poštni naslov, ki ga Komisija sporoči državam članicam. Države članice Komisiji na njeno zahtevo pošljejo podrobne informacije o dodeljenem in porabljenem naporu za celoto ali del obdobij upravljanja 2024 in 2025, in sicer v ta namen uporabijo obliko podatkov, določeno v tabelah IV in V.

Tabela II

Oblika za sporočanje informacij o kilovatnih dneh na obdobje upravljanja

Država članica	Orodje	Obdobje upravljanja	Kumulativna prijava napora
(1)	(2)	(3)	(4)

Tabela III

Oblika za sporočanje informacij o kilovatnih dneh na obdobje upravljanja

Ime polja		Največje št. znakov/števk	Poravnava[(1)] L(evo)/D(esno)	Opredelitev in opombe
(1)	Država članica	3		Država članica (tričrkovna koda ISO), v kateri je plovilo registrirano
(2)	Orodje	2		Ena od naslednjih vrst orodja: BT = vlečne mreže z gredjo ≥ 80 mm GN = zabodne mreže < 220 mm TN = trislojne mreže ali zapletne mreže < 220 mm
(3)	Obdobje upravljanja	4		Eno leto v obdobju od obdobja upravljanja 2006 do trenutnega obdobja upravljanja
(4)	Kumulativna prijava napora	7	D	Kumulativna količina ribolovnega napora, izražena v kilovatnih dneh, od 1. februarja do 31. januarja zadevnega obdobja upravljanja
[(1)]	Pomembne informacije za prenos podatkov s formatiranjem z omejeno dolžino.			

Tabela IV

Oblika za sporočanje informacij glede plovila

Država članica	CFR	Zunanja oznaka	Trajanje obdobja upravljanja	Prijavljena orodja				Št. dni, ko je uporaba prijavljenih orodij dovoljena				Št. izkoriščenih dni s prijavljenimi orodji				Prenos dni
				Št. 1	Št. 2	Št. 3	…	Št. 1	Št. 2	Št. 3	…	Št. 1	Št. 2	Št. 3	…	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

Tabela V

Oblika podatkov za sporočanje informacij glede plovila

Ime polja		Največje št. znakov/številk	Poravnava(1) L(evo)/D(esno)	Opredelitev in opombe
(1)	Država članica	3		Država članica (tričrkovna koda ISO), v kateri je ribiško plovilo registrirano
(2)	CFR	12		Identifikacijska številka CFR Enotna identifikacijska številka ribiškega plovila Država članica (tričrkovna koda ISO), ki ji sledi razpoznavni niz (devet znakov). Če ima razpoznavni niz manj kot devet znakov, se na levo stran pripišejo dodatne ničle
(3)	Zunanja oznaka	14	L	V skladu z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 404/2011[3]
(4)	Trajanje obdobja upravljanja	2	L	Dolžina obdobja upravljanja v mesecih
(5)	Prijavljena orodja	2	L	Ena od naslednjih vrst orodja:

[3] Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 404/2011 z dne 8. aprila 2011 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 1224/2009 o vzpostavitvi nadzornega sistema Skupnosti za zagotavljanje skladnosti s pravili skupne ribiške politike (UL L 112, 30.4.2011, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2011/404/oj).

Ime polja		Največje št. znakov/števk	Poravnava[1] L(evo)/D(esno)	Opredelitev in opombe
				BT = vlečne mreže z gredjo ≥ 80 mm GN = zabodne mreže < 220 mm TN = trislojne mreže ali zapletne mreže < 220 mm
(6)	Posebni pogoj, ki velja za prijavljena orodja	3	L	Število dni, ko je v skladu s Prilogo II ribiško plovilo upravičeno do prijavljenega orodja in prijavljenega trajanja obdobja upravljanja
(7)	Št. izkoriščenih dni s prijavljenimi orodji	3	L	Število dni, ko je bilo ribiško plovilo dejansko prisotno na območju in je uporabljalo prijavljeno orodje med prijavljenim obdobjem upravljanja
(8)	Prenos dni	4	L	Prenesene dni označite s „– število prenesenih dni“, prejete dni pa s „+ število prenesenih dni“
[1]	Pomembne informacije za prenos podatkov s formatiranjem z omejeno dolžino.			

Tabela IV

Oblika za sporočanje informacij glede plovila

Država članica	CFR	Zunanja oznaka	Trajanje obdobja upravljanja	Prijavljena orodja				Št. dni, ko je uporaba prijavljenih orodij dovoljena				Št. izkoriščenih dni s prijavljenimi orodji				Prenos dni
				Št. 1	Št. 2	Št. 3	…	Št. 1	Št. 2	Št. 3	…	Št. 1	Št. 2	Št. 3	…	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

Tabela V

Oblika podatkov za sporočanje informacij glede plovila

Ime polja		Največje št. znakov/števk	Poravnava[(1)] L(evo)/D(esno)	Opredelitev in opombe
(1)	Država članica	3		Država članica (tričrkovna koda ISO), v kateri je ribiško plovilo registrirano
(2)	CFR	12		Identifikacijska številka CFR Enotna identifikacijska številka ribiškega plovila Država članica (tričrkovna koda ISO), ki ji sledi razpoznavni niz (devet znakov). Če ima razpoznavni niz manj kot devet znakov, se na levo stran pripišejo dodatne ničle
(3)	Zunanja oznaka	14	L	V skladu z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 404/2011[4]
(4)	Trajanje obdobja upravljanja	2	L	Dolžina obdobja upravljanja v mesecih
(5)	Prijavljena orodja	2	L	Ena od naslednjih vrst orodja: BT = vlečne mreže z gredjo ≥ 80 mm GN = zabodne mreže < 220 mm TN = trislojne mreže ali zapletne mreže < 220 mm
(6)	Posebni pogoj, ki velja za prijavljena orodja	3	L	Število dni, ko je v skladu s Prilogo II ribiško plovilo upravičeno do prijavljenega orodja in prijavljenega trajanja obdobja upravljanja
(7)	Št. izkoriščenih dni s prijavljenimi orodji	3	L	Število dni, ko je bilo ribiško plovilo dejansko prisotno na območju in je uporabljalo prijavljeno orodje med prijavljenim obdobjem upravljanja
(8)	Prenos dni	4	L	Prenesene dni označite s „– število prenesenih dni“, prejete dni pa s „+ število

[4] Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 404/2011 z dne 8. aprila 2011 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 1224/2009 o vzpostavitvi nadzornega sistema Skupnosti za zagotavljanje skladnosti s pravili skupne ribiške politike (UL L 112, 30.4.2011, str. 1).

Ime polja	Največje št. znakov/števk	Poravnava[1] L(evo)/D(esno)	Opredelitev in opombe
			prenesenih dni“
[1] Pomembne informacije za prenos podatkov s formatiranjem z omejeno dolžino.			

]

PRILOGA III

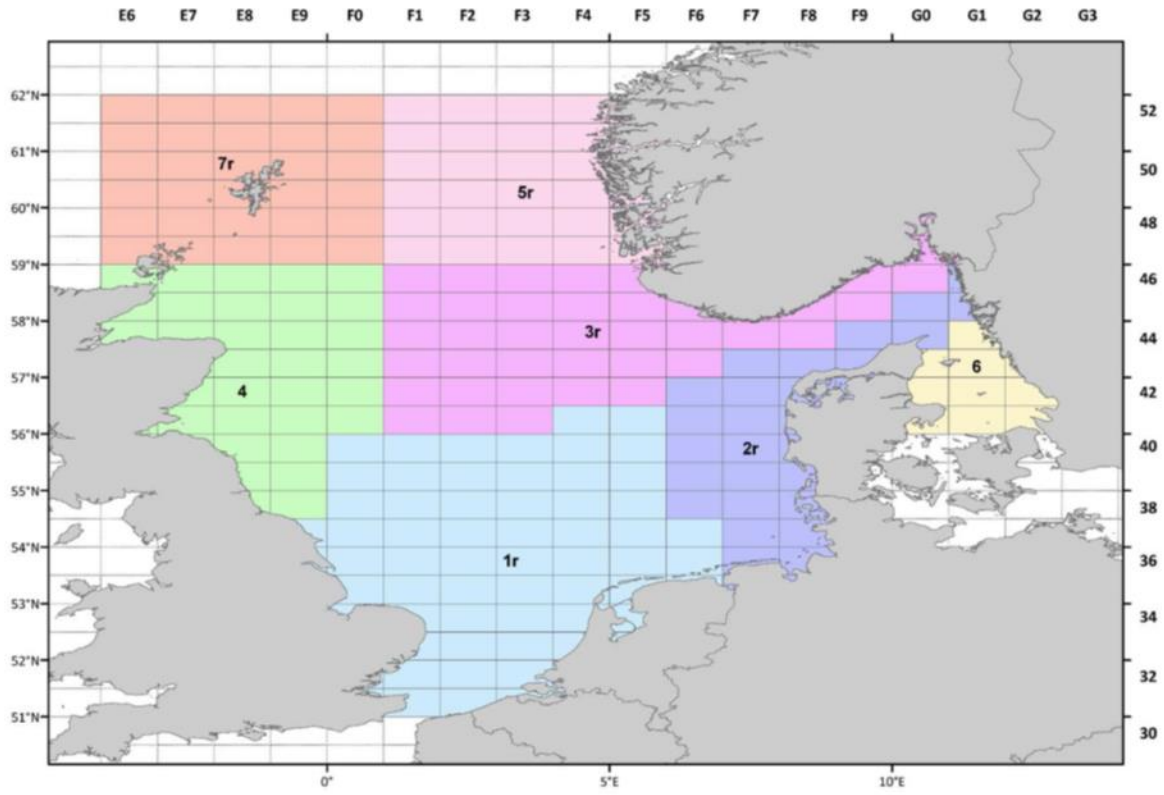
OBMOČJA UPRAVLJANJA ZA PRAVE PEŠČENKE V RAZDELKIH ICES 2a, 3a IN NA PODOBMOČJU ICES 4

Za namene upravljanja ribolovnih možnosti za prave peščenke v razdelkih ICES 2a in 3a ter na podobmočju ICES 4, določenih v Prilogi IA, so območja upravljanja, za katera veljajo specifične omejitve ulova, opredeljena, kot je določeno v tej prilogi in Dodatku k tej prilogi:

Območje upravljanja za prave peščenke	Statistična območja ICES
1r	31–33 E9–F4; 33 F5; 34–37 E9–F6; 38–40 F0–F5; 41 F4–F5
2r	35 F7–F8; 36 F7–F9; 37 F7–F8; 38–41 F6–F8; 42 F6–F9; 43 F7–F9; 44 F9–G0; 45 G0–G1; 46 G1
3r	41–46 F1–F3; 42–46 F4–F5; 43–46 F6; 44–46 F7–F8; 45–46 F9; 46–47 G0; 47 G1 in 48 G0
4	38–40 E7–E9 in 41–46 E6–F0
5r	47–52 F1–F5
6	41–43 G0–G3; 44 G1
7r	47–52 E6–F0

Dodatek

Območja upravljanja za prave peščenke



[**PRILOGA IV**

SEZONSKA OBDOBJA PREPOVEDI RIBOLOVA ZA ZAŠČITO DRSTEČE SE TRSKE

Na območjih iz spodnje tabele se med opredeljenim obdobjem prepove ribolov za vse vrste orodij, razen za pelagična orodja (zaporne plavarice in vlečne mreže):

Časovno omejena obdobja prepovedi				
Št.	Ime območja	Koordinate	Časovno obdobje	Dodatne opombe
1	Stanhope ground	60º 10' S–01º 45' V 60º 10' S–02º 00' V 60º 25' S–01º 45' V 60º 25' S–02º 00' V	od 1. januarja do 30. aprila	
2	Long Hole	59º 07,35' S–0º 31,04' Z 59º 03,60' S–0º 22,25' Z 58º 59,35' S–0º 17,85' Z 58º 56,00' S–0º 11,01' Z 58º 56,60' S–0º 08,85' Z 58º 59,86' S–0º 15,65' Z 59º 03,50' S–0º 20,00' Z 59º 08,15' S–0º 29,07' Z	od 1. januarja do 31. marca	
3	Coral edge	58º 51,70' S–03º 26,70' V 58º 40,66' S–03º 34,60' V 58º 24,00' S–03º 12,40' V 58º 24,00' S–02º 55,00' V 58º 35,65' S–02º 56,30' V	od 1. januarja do 28. februarja	
4	Papa Bank	59º 56' S–03º 08' Z 59º 56' S–02º 45' Z 59º 35' S–03º 15' Z 59º 35' S–03º 35' Z	od 1. januarja do 15. marca	
5	Foula Deeps	60º 17,50' S–01º 45' Z 60º 11,00' S–01º 45' Z 60º 11,00' S–02º 10' Z 60º 20,00' S–02º 00' Z 60º 20,00' S–01º 50' Z	od 1. novembra do 31. decembra	
6	Egersund Bank	58º 07,40' S–04º 33,00' V 57º 53,00' S–05º 12,00' V 57º 40,00' S–05º 10,90' V 57º 57,90' S–04º 31,90' V	od 1. januarja do 31. marca	(10 × 25 morskih milj)
7	Vzhodno od otoka Fair Isle	59º 40' S–01º 23' Z 59º 40' S–01º 13' Z	od 1. januarja do 15. marca	

Časovno omejena obdobja prepovedi				
Št.	Ime območja	Koordinate	Časovno obdobje	Dodatne opombe
		59º 30' S–01º 20' Z 59º 10' S–01º 20' Z 59º 30' S–01º 28' Z 59º 10' S–01º 28' Z		
8	West Bank	57º 15' S–05º 01' V 56º 56' S–05º 00' V 56º 56' S–06º 20' V 57º 15' S–06º 20' V	od 1. februarja do 15. marca	(18 × 4 morskih milj)
9	Revet	57º 28,43' S–08º 05,66' V 57º 27,44' S–08º 07,20' V 57º 51,77' S–09º 26,33' V 57º 52,88' S–09º 25,00' V	od 1. februarja do 15. marca	(1,5 × 49 morskih milj)
10	Rabarberen	57º 47,00' S–11º 04,00' V 57º 43,00' S–11º 04,00' V 57º 43,00' S–11º 09,00' V 57º 47,00' S–11º 09,00' V	od 1. februarja do 15. marca	vzhodno od Skagna (2,7 × 4 morskih milj)

]

PRILOGA V

DOVOLJENJA ZA RIBOLOV

DEL A

NAJVEČJE ŠTEVILO DOVOLJENJ ZA RIBOLOV

ZA RIBIŠKA PLOVILA UNIJE, KI LOVIJO V VODAH TRETJIH DRŽAV

Ribolovno območje	Ribolov	Število dovoljenj za ribolov	Razdelitev dovoljenj za ribolov med države članice		Največje število prisotnih plovil v katerem koli trenutku
Norveške vode in ribolovno območje okrog otoka Jan Mayen	sled, severno od 62° 00' S	pm	DK	pm	pm
			DE	pm	
			FR	pm	
			IE	pm	
			NL	pm	
			PL	pm	
			SE	pm	
	pridnene vrste, severno od 62° 00' S	pm	DE	pm	pm
			IE	pm	
			ES	pm	
			FR	pm	
			PT	pm	

Ribolovno območje	Ribolov	Število dovoljenj za ribolov	Razdelitev dovoljenj za ribolov med države članice		Največje število prisotnih plovil v katerem koli trenutku
			Nedodeljeno	pm	
	vrste za industrijsko uporabo, južno od 62° 00' S	pm	DK	pm	pm
vode Svalbarda; mednarodne vode območij 1 in 2b[(1)]	ribolov snežnih morskih pajkov z vršami	20	EE	1	ni relevantno
			ES	1	
			LV	11	
			LT	4	
			PL	3	

[(1)] Dodelitev ribolovnih možnosti, ki so na voljo Uniji na območju otoka Spitsbergen in Medvedjega otoka, ne posega v pravice in obveznosti, ki izhajajo iz Pariške pogodbe iz leta 1920.

DEL B

NAJVEČJE ŠTEVILO DOVOLJENJ ZA RIBOLOV

ZA PLOVILA TRETJIH DRŽAV, KI LOVIJO V VODAH UNIJE

Država zastave	Ribolov	Število dovoljenj za ribolov	Največje število prisotnih plovil v katerem koli trenutku
Venezuela[(1)(2)(3)]	hlastači (vode Francoske Gvajane)	pm	pm

(1) Za izdajo navedenih dovoljenj za ribolov je treba predložiti dokazilo, da obstaja veljavna pogodba med lastnikom ribiškega plovila, ki zaprosi za dovoljenje za ribolov, in predelovalnim podjetjem iz Francoske Gvajane ter da navedena pogodba vsebuje obveznost iztovarjanja najmanj 75 % celotnega ulova hlastačev zadevnega ribiškega plovila na navedenem območju, tako da se lahko predela v prostorih navedenega podjetja. Takšno pogodbo morajo overiti francoski organi, ki zagotovijo, da je skladna z dejansko zmogljivostjo pogodbenega predelovalnega podjetja in s cilji za razvoj gvajanskega gospodarstva. Izvod overjene pogodbe se priloži zahtevku za izdajo dovoljenja za ribolov. Če francoski organi takšne pogodbe ne potrdijo, o tem uradno obvestijo zadevne pogodbenice in Komisijo ter pri tem navedejo razloge za zavrnitev.

(2) Ribolovne dejavnosti se odobrijo na letni koledarski osnovi. Vendar lahko ribiško plovilo nadaljuje z ribolovnimi dejavnostmi do tri mesece po izteku veljavnosti dovoljenja za ribolov, če je gospodarski subjekt:

– začel postopek obnovitve svojega dovoljenja za ribolov,

– izpolnil vse svoje pogodbene obveznosti in obveznosti obveščanja.

To podaljšanje preneha veljati z začetkom veljavnosti sklepa Komisije o novem dovoljenju za ribolov ali obvestila o zavrnitvi izdaje novega dovoljenja za ribolov.

(3) Ribolovne dejavnosti z ribiškimi plovili z navedenimi dovoljenji za ribolov se lahko izvajajo le v obdobju od 16. februarja 2026 do 14. decembra 2026.

PRILOGA VI

1. Največje število plovil Unije za ribolov tunov z živo vabo in plovil s panulo, ki imajo dovoljenje za aktivni ribolov tuna (*Thunnus thynnus*) med 8 kg/75 cm in 30 kg/115 cm v vzhodnem Atlantiku

Španija	pm
Francija	pm
Unija	pm

2. Največje število plovil Unije za priobalni obrtniški ribolov, ki imajo dovoljenje za aktivni ribolov tuna med 8 kg/75 cm in 30 kg/115 cm v Sredozemskem morju

Španija	pm
Francija	pm**(1)**
Italija	pm
Ciper	pm**(1)**
Malta	pm**(1)**
Unija	pm
(1) To število se lahko poveča, če se plovilo z zaporno plavarico nadomesti z največ 10 plovili s parangali v skladu s točko 4 te priloge.	

3. Največje število ribiških plovil Unije, ki imajo dovoljenje za aktivni ribolov tuna med 8 kg/75 cm in 30 kg/115 cm v Jadranskem morju za namene gojenja

Hrvaška	pm
Italija	pm
Unija	pm

4. Največje število ribiških plovil vsake države članice, ki lahko imajo dovoljenje za ribolov, obdržanje na krovu, pretovarjanje, prevoz ali iztovarjanje tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju.

	Število ribiških plovil[1][2]							
	Grčija[3]	Španija	Francija	Hrvaška	Italija	Ciper[4]	Malta[5]	Portugalska
Plovila z zaporno plavarico[6]	0	0	0	0	0	0	0	0
Plovila s parangali	0	0	0	0	0	0	0	0
Plovila z živo vabo	0	0	0	0	0	0	0	0
Plovilo z ročnimi ribiškimi vrvicami	0	0	0	0	0	0	0	0
Plovila z vlečno mrežo	0	0	0	0	0	0	0	0
Plovila za mali ribolov	0	0	0	0	0	0	0	0
Druga plovila za mali obalni ribolov[7]	0	0	0	0	0	0	0	0

(1) Številke v tej tabeli bodo določene, ko bo ICCAT odobrila načrt Unije za ribolov, gojenje in upravljanje ribolovnih zmogljivosti v skladu z veljavnimi priporočili ICCAT in pravili Unije.

(2) Številke v tej tabeli se lahko še povečajo pod pogojem, da so izpolnjene mednarodne obveznosti Unije.

(3) Eno srednje veliko plovilo z zaporno plavarico se lahko nadomesti z največ 10 plovili s parangali ali enim manjšim plovilom z zaporno plavarico in tremi drugimi plovili za obrtniški ribolov.

(4) Eno srednje veliko plovilo z zaporno plavarico se lahko nadomesti z največ 10 plovili s parangali ali enim manjšim plovilom z zaporno plavarico in največ tremi plovili s parangali.

(5) Eno srednje veliko plovilo z zaporno plavarico se lahko nadomesti z največ 10 plovili s parangali.

(6) Posamezna števila plovil z zaporno plavarico v tej tabeli so rezultat prenosov med državami članicami in ne pomenijo zgodovinskih pravic za v prihodnje.

(7) Večnamenska plovila, ki uporabljajo različna orodja (parangal, ročna ribiška vrvica, panula).

5. Največje število pasti, ki se uporabljajo pri ribolovu tuna v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju ter jih odobri posamezna država članica

Največje število pasti[(1)]	
Država članica	Število pasti
Španija	pm
Italija	pm
Portugalska	pm
[(1)] Številke iz te tabele bodo prilagojene, ko bo ICCAT odobrila načrt Unije za ribolov, gojenje in upravljanje ribolovnih zmogljivosti v skladu z veljavnimi priporočili ICCAT in pravili Unije.	

6. Največje število ribogojnic z dovoljenjem in največji vnos divjega ulovljenega tuna, ki ju lahko posamezna država članica dodeli svojim ribogojnicam v vzhodnem Atlantiku in Sredozemskem morju

Največje število ribogojnic z dovoljenjem in največji vnos divjega ulovljenega tuna (v tonah)[(1)]		
	Število ribogojnic	Vnos (v tonah)
Grčija	pm	pm
Španija	pm	pm
Hrvaška	pm	pm
Italija	pm	pm
Ciper	pm	pm
Malta	pm	pm
Portugalska	pm	pm
[(1)] Številke iz te tabele bodo prilagojene, ko bo ICCAT odobrila načrt Unije za ribolov, gojenje in upravljanje ribolovnih zmogljivosti v skladu z veljavnimi priporočili ICCAT in pravili Unije.		

7. Največje število ribiških plovil Unije, ki imajo dovoljenje za ribolov severnega belega tuna (*Thunnus alalunga*) kot ciljne vrste v skladu s členom 17 Uredbe (EU) 2017/2107.

Država članica	Največje število plovil
Irska	pm

Španija	pm
Francija	pm
Portugalska	pm

8. Največje število ribiških plovil Unije z dolžino najmanj 20 metrov, ki lovijo veleokega tuna (*Thunnus obesus*) na območju Konvencije ICCAT.

Država članica	Največje število plovil z zapornimi plavaricami	Največje število plovil s parangali
Španija	pm	pm
Francija	pm	pm
Portugalska	pm	pm
Unija	pm	pm

PRILOGA VII

OBMOČJE KONVENCIJE CCAMLR

Raziskovalni ribolov zobatih rib na območju Konvencije CCAMLR v obdobju od 1. decembra 2025 do 30. novembra 2026 se omeji na naslednje:

Tabela A

Države članice z dovoljenjem, podobmočja in največje število ribiških plovil

Država članica	Podobmočje	Največje število plovil
Španija	48.6	pm
Španija	88.1	pm
Španija	88.2	pm

Tabela B

Omejitve celotnega dovoljenega ulova in prilova

TAC iz spodnje tabele, ki jih sprejme CCAMLR, niso dodeljeni članicam CCAMLR, zato delež Unije ni določen. Ulove spremlja sekretariat CCAMLR, ki pogodbenicam sporoči, kdaj naj se ribolov zaradi izčrpanja TAC preneha.

Podobmočje	Regija	Sezona	MRE ali raziskovalni bloki	Antarktična zobata riba (*Dissostichus mawsoni*): omejitev ulova (v tonah)/MRE ali raziskovalni bloki	Antarktična zobata riba (*Dissostichus mawsoni*): omejitev ulova (v tonah)/celotno podobmočje[1]	Omejitev prilova (v tonah)/MRE ali raziskovalni bloki		
						raže (*Rajiformes*)	repaki (*Macrourus* spp.)[2]	druge vrste
48.6	Celotno podobmočje	1. december 2025 do 30. november 2026	48.6_2	pm	pm	pm	pm	pm
			48.6_3	pm		pm	pm	pm
			48.6_4	pm		pm	pm	pm
			48.6_5	pm		pm	pm	pm
88.1	Celotno podobmočje	1. december 2025 do 31. avgust 2026	A, B, C, G[3] („S70“)	pm	pm	pm	pm	pm
			G, H, I, J, K[4] („J70“)	pm		pm	pm	pm
			Posebno raziskovalno območje v zavarovanem morskem območju Rossovega morja (PRO)	pm		pm	pm	pm
88.2	Celotno podobmočje	1. december 2025 do 31. avgust 2026	A, B[3] (S70)	Vključeno v omejitev ulova za S70 na podobmočju 88.1		Vključeno v omejitve prilova za S70 na podobmočju 88.1		
			A, B[4] (J70)	Vključeno v omejitev ulova za J70 na podobmočju 88.1		Vključeno v omejitve prilova za J70 na podobmočju 88.1		
			Del MRE_A znotraj PRO	Vključeno v omejitev ulova za PRO na podobmočju 88.1		Vključeno v omejitve prilova za PRO na podobmočju 88.1		
			88.2_1	pm	pm	pm	pm	pm
			88.2_2	pm		pm	pm	pm

Podobmočje	Regija	Sezona	MRE ali raziskovalni bloki	Antarktična zobata riba (*Dissostichus mawsoni*): omejitev ulova (v tonah)/MRE ali raziskovalni bloki	Antarktična zobata riba (*Dissostichus mawsoni*): omejitev ulova (v tonah)/celotno podobmočje[1]	Omejitev prilova (v tonah)/MRE ali raziskovalni bloki		
						raže (*Rajiformes*)	repaki (*Macrourus* spp.)[2]	druge vrste
			88.2_3	pm		pm	pm	pm
			88.2_4	pm		pm	pm	pm
		14. december 2025 do 31. avgust 2026	88.2_H	pm	pm	pm	pm	pm

[1] Ciljna vrsta je antarktična zobata riba (*Dissostichus mawsoni*). Morebitni ulov patagonske zobate ribe (*Dissostichus eleginoides*) se všteje v skupno omejitev ulova za antarktično zobato ribo (*Dissostichus mawsoni*).

[2] Če na območju 88.1 ter v MRE A in B na območju 88.2 ulov repakov (*Macrourus* spp.) posameznega ribiškega plovila v dveh 10-dnevnih obdobjih (tj. od 1. do 10. dne, od 11. do 20. dne ali od 21. do zadnjega dne v mesecu) v kateri koli MRE presega 1 500 kg v vsakem 10-dnevnem obdobju ter 16 % ulova antarktičnih zobatih rib (*Dissostichus* spp.) tega plovila v zadevni MRE, plovilo preneha z ribolovom v tej MRE za preostanek sezone.

[3] Vsa območja zunaj zavarovanega morskega območja Rossovega morja in severno od 70° J.

[4] Vsa območja zunaj zavarovanega morskega območja Rossovega morja in južno od 70° J.

Dodatek

Dodatek

Del A

Koordinate raziskovalnih blokov 48.6

Koordinate raziskovalnega bloka 48.6_2

54° 00' J 01° 00' V

55° 00' J 01° 00' V

55° 00' J 02° 00' V

55° 30' J 02° 00' V

55° 30' J 04° 00' V

56° 30' J 04° 00' V

56° 30' J 07° 00' V

56° 00' J 07° 00' V

56° 00' J 08° 00' V

54° 00' J 08° 00' V

54° 00' J 09° 00' V

53° 00' J 09° 00' V

53° 00' J 03° 00' V

53° 30' J 03° 00' V

53° 30' J 02° 00' V

54° 00' J 02° 00' V

Koordinate raziskovalnega bloka 48.6_3

64° 30' J 01° 00' V

66° 00' J 01° 00' V

66° 00' J 04° 00' V

65° 00' J 04° 00' V

65° 00' J 07° 00' V

64° 30' J 07° 00' V

Koordinate raziskovalnega bloka 48.6_4

68° 20' J 10° 00' V

68° 20' J 13° 00' V

69° 30' J 13° 00' V

69° 30' J 10° 00' V

69° 45' J 10° 00' V

69° 45' J 06° 00' V

69° 00' J 06° 00' V

69° 00' J 10° 00' V

Koordinate raziskovalnega bloka 48.6_5

71° 00' J 15° 00' Z

71° 00' J 13° 00' Z

70° 30' J 13° 00' Z

70° 30' J 11° 00' Z

70° 30' J 10° 00' Z

69° 30' J 10° 00' Z

69° 30' J 09° 00' Z

70° 00' J 09° 00' Z

70° 00' J 08° 00' Z

69° 30' J 08° 00' Z

69° 30' J 07° 00' Z

70° 30' J 07° 00' Z

70° 30' J 10° 00' Z

71° 00' J 10° 00' Z

71° 00' J 11° 00' Z

71° 30' J 11° 00' Z

71° 30' J 15° 00' Z

Koordinate raziskovalnega bloka 88.2_1

73° 48' J 108° 00' Z

73° 48' J 105° 00' Z

75° 00' J 105° 00' Z

75° 00' J 108° 00' Z

Koordinate raziskovalnega bloka 88.2_2

73° 18' J 119° 00' Z

73° 18' J 111° 30' Z

74° 12' J 111° 30' Z

74° 12' J 119° 00' Z

Koordinate raziskovalnega bloka 88.2_3

72° 12' J 122° 00' Z

70° 50' J 115° 00' Z

71° 42' J 115° 00' Z

73° 12' J 122° 00' Z

Koordinate raziskovalnega bloka 88.2_4

72° 36' J 140° 00' Z

72° 36' J 128° 00' Z

74° 42' J 128° 00' Z

74° 42' J 140° 00' Z

Seznam manjših raziskovalnih enot (MRE)

Regija	MRE	Mejna črta
88.1	A	Od 60° J, 150° V naravnost vzhodno do 170° V, naravnost južno do 65° J, naravnost zahodno do 150° V, naravnost severno do 60° J.
	B	Od 60° J, 170° V naravnost vzhodno do 179° V, naravnost južno do 66° 40'J, naravnost zahodno do 170° V, naravnost severno do 60° J.
	C	Od 60° J, 179° V naravnost vzhodno do 170° Z, naravnost južno do 70° J, naravnost zahodno do 178° Z, naravnost severno do 66° 40' J, naravnost zahodno do 179° V, naravnost severno do 60° J.
	D	Od 65° J, 150° V naravnost vzhodno do 160° V, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 150° V, naravnost severno do 65° J.
	E	Od 65° J, 160° V naravnost vzhodno do 170° V, naravnost južno do 68° 30'J, naravnost zahodno do 160° V, naravnost severno do 65° J.
	F	Od 68° 30' J, 160° V naravnost vzhodno do 170° V, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 160° V, naravnost severno do 68° 30' J.
	G	Od 66° 40' J, 170° V naravnost vzhodno do 178° Z, naravnost južno do 70° J, naravnost zahodno do 178° 50' V, naravnost južno do 70° 50' J, naravnost zahodno do 170° V, naravnost severno do 66° 40' J.
	H	Od 70° 50' J, 170° V naravnost vzhodno do 178° 50' V, naravnost južno do 73° J, naravnost zahodno do obale, severno ob obali do 170° V, naravnost severno do 70° 50' J.
	I	Od 70° J, 178° 50' V naravnost vzhodno do 170° Z, naravnost južno do 73° J, naravnost zahodno do 178° 50' V, naravnost severno do 70° J.
	J	Od 73° J na obali blizu 170° V naravnost vzhodno do 178° 50' V, naravnost južno do 80° J, naravnost zahodno do 170° V, severno ob obali do 73° J.
	K	Od 73° J, 178° 50' V naravnost vzhodno do 170° Z, naravnost južno do 76° J, naravnost zahodno do 178° 50' V, naravnost severno do 73° J.
	L	Od 76° J, 178° 50' V naravnost vzhodno do 170° Z, naravnost južno do 80° J, naravnost zahodno do 178° 50' V, naravnost severno do 76° J.
	M	Od 73° J na obali blizu 169° 30' V naravnost vzhodno do 170° V, naravnost južno do 80° J, naravnost zahodno do obale, severno ob obali do 73° J.
88.2	A	Od 60° J, 170° Z naravnost vzhodno do 160° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 170° Z, naravnost severno do 60° J.
	B	Od 60° J, 160° Z naravnost vzhodno do 150° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 160° Z, naravnost severno do 60° J.
	C	Od 70° 50' J, 150° Z naravnost vzhodno do 140° Z, naravnost južno do obale,

Regija	MRE	Mejna črta
		zahodno ob obali do 150° Z, naravnost severno do 70° 50' J.
	D	Od 70° 50' J, 140° Z naravnost vzhodno do 130° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 140° Z, naravnost severno do 70° 50' J.
	E	Od 70° 50' J, 130° Z naravnost vzhodno do 120° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 130° Z, naravnost severno do 70° 50' J.
	F	Od 70° 50' J, 120° Z naravnost vzhodno do 110° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 120° Z, naravnost severno do 70° 50' J.
	G	Od 70° 50' J, 110° Z naravnost vzhodno do 105° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 110° Z, naravnost severno do 70° 50' J.
	H	Od 65° J, 150° Z naravnost vzhodno do 105° Z, naravnost južno do 70° 50' J, naravnost zahodno do 150° Z, naravnost severno do 65° J.
	I	Od 60° J, 150° Z naravnost vzhodno do 105° Z, naravnost južno do 65° J, naravnost zahodno do 150° Z, naravnost severno do 60° J.
	J	Od 60° J, 170° Z naravnost vzhodno do 160° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 170° Z, naravnost severno do 60° J.
	K	Od 60° J, 160° Z naravnost vzhodno do 150° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 160° Z, naravnost severno do 60° J.
	L	Od 70° 50' J, 150° Z naravnost vzhodno do 140° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 150° Z, naravnost severno do 70° 50' J.
	M	Od 70° 50' J, 140° Z naravnost vzhodno do 130° Z, naravnost južno do obale, zahodno ob obali do 140° Z, naravnost severno do 70° 50' J.

Del B

Obvestila o nameri sodelovanja pri ribolovu krila (*Euphausia superba*)

Splošne informacije

Članica: .....

Ribolovna sezona: .....

Ime plovila: .....

Pričakovana raven ulova (v tonah): .....

Dnevna zmogljivost predelave na plovilu (v tonah žive teže): .....

Načrtovana ribolovna podobmočja in razdelki

Ta ohranitveni ukrep se uporablja za obvestila o nameri ribolova krila na podobmočjih 48.1, 48.2, 48.3 in 48.4 ter v razdelkih 58.4.1 in 58.4.2. O namerah ribolova krila na drugih podobmočjih in razdelkih je treba poslati obvestilo v skladu z ohranitvenim ukrepom CCAMLR 21-02 (2019).

Podobmočje/razdelek	Označite ustrezna okenca
48.1	□
48.2	□
48.3	□
48.4	□
58.4.1	□
58.4.2	□

Ribolovna tehnika: Označite ustrezna okenca

□ običajna vlečna mreža

□ kontinuirani ribolovni sistem

□ črpanje za izpraznitev vreče

□ drugo (navedite)

Vrste proizvodov in metode za neposredno oceno mase svežega ulova krila

Vrsta proizvoda	Metoda za neposredno oceno žive teže ulovljenega krila, kjer je primerno (glej Prilogo 21-03/B)[1]
Zamrznjen v celoti	
Kuhan	
Ribja moka	

Vrsta proizvoda	Metoda za neposredno oceno žive teže ulovljenega krila, kjer je primerno (glej Prilogo 21-03/B)[1]
Olje	
Drugi proizvodi, navedite	
[1] Če metoda ni vključena na seznam iz Priloge 21-03/B, jo podrobno opišite.	

Konfiguracija mreže

Mere mreže	Mreža 1		Mreža 2		Druge mreže	
Obseg odprtja mreže (ustje)						
Največje navpično odprtje (v metrih)						
Največje vodoravno odprtje (v metrih)						
Neto obseg odprtja mreže na ustju[1] (v metrih)						
Površina ustja (v kvadratnih metrih)						
Povprečna velikost mrežnega očesa[3] (v milimetrih)	Zunanja[2]	Notranja[2]	Zunanja[2]	Notranja[2]	Zunanja[2]	Notranja[2]
Ploskev 1						
Ploskev 2						
Ploskev 3						
…						
Končna ploskev (vreča)						

[1] Pričakovano v pogojih delovanja.
[2] Velikost zunanjega mrežnega očesa in notranjega mrežnega očesa pri uporabi podloge.
[3] Notranja mera raztegnjenega mrežnega očesa v skladu s postopkom iz ohranitvenega ukrepa CCAMLR 22-01 (2019).

Shema(-e) mreže:

Za vsako uporabljeno mrežo ali spremembo v konfiguraciji mreže je treba gledati ustrezno shemo mreže iz knjižnice ribolovnega orodja CCAMLR, če je na voljo (www.ccamlr.org/node/74407), ali predložiti podrobno shemo in opis za obravnavo na naslednjem zasedanju delovne skupine o spremljanju in upravljanju ekosistema (WG-EMM). Sheme mreže morajo vključevati:

1. dolžino in širino posamezne ploskve vlečne mreže (podatki morajo biti dovolj podrobni za izračun kota vsake ploskve glede na vodni tok);
2. velikost mrežnega očesa (notranja mera raztegnjenega mrežnega očesa v skladu s postopkom iz ohranitvenega ukrepa CCAMLR 22-01 (2019)), obliko (npr. romb) in material (npr. polipropilen);
3. način izdelave mrežnega očesa (npr. vozlanje, varjenje);
4. podrobne podatke o vrvicah, ki so uporabljene v notranjosti vlečne mreže (oblika, mesto na ploskvah; če se vrvice ne uporabljajo, navedite „jih ni“); vrvice preprečujejo, da bi se kril zapletel v mrežna očesa ali pobegnil.

Naprava za izključevanje morskih sesalcev

Shema(-e) naprave: .....

Za vsako uporabljeno vrsto naprave ali spremembo v konfiguraciji naprave je treba gledati ustrezno shemo iz knjižnice ribolovnega orodja CCAMLR, če je na voljo (www.ccamlr.org/node/74407), ali predložiti podrobno shemo in opis za obravnavo na naslednjem zasedanju WG-EMM.

Navedite podrobnosti o vseh uporabljenih napravah za izključevanje morskih sesalcev ter navedite vrsto naprave, tj. za izključevanje tjulnjev, kitov ali drugih vrst.

Zbiranje akustičnih podatkov

Navedite informacije o napravah echosounder in sonarjih, ki jih uporablja plovilo.

Vrsta (npr. naprava echosounder, sonar)			
Proizvajalec			
Model			
Pretvornik frekvenc (kHz)			

Zbiranje akustičnih podatkov (podroben opis): .....

Opišite ukrepe, ki bodo sprejeti za zbiranje akustičnih podatkov za zagotavljanje informacij o razširjenosti in količini krila *Euphausia superba* in drugih pelagičnih vrst, kot so laterne in salpe (SC-CAMLR-XXX, odstavek 2.10).

SMERNICE ZA OCENO

MASE SVEŽEGA ULOVA KRILA

Metoda	Enačba (kg)	Kazalnik			
		Opis	Vrsta	Ocenjevalna metoda	Enota
Prostornina zbiralne posode	W*L*H*ρ*1 000	W = širina posode	Konstanta	Meritev na začetku ribolova	m
		L = dolžina posode	Konstanta	Meritev na začetku ribolova	m
		ρ = faktor pretvorbe prostornine v maso	Spremenljivka	Pretvorba prostornine v maso	kg/liter
		H = globina krila v posodi	Se nanaša na ulov	Neposredna opažanja	m
Merilnik pretoka(1)	$V*F_{krill}*\rho$	V = skupna prostornina krila in vode	Se nanaša na ulov(1)	Neposredna opažanja	liter
		F_{krill} = delež krila v vzorcu	Se nanaša na ulov(1)	Popravek prostornine merilnika pretoka	–
		ρ = faktor pretvorbe prostornine v maso	Spremenljivka	Pretvorba prostornine v maso	kg/liter
Merilnik pretoka(2)	(V*ρ)–M	V = prostornina krilove paste	Se nanaša na ulov(1)	Neposredna opažanja	liter
		M = količina vode, dodane med postopkom, pretvorjena v maso	Se nanaša na ulov(1)	Neposredna opažanja	kg
		ρ = gostota krilove paste	Spremenljivka	Neposredna opažanja	kg/liter
Lestvica pretoka	M*(1–F)	M = skupna masa krila in vode	Se nanaša na ulov(2)	Neposredna opažanja	kg
		F = delež vode v vzorcu	Spremenljivka	Popravek mase lestvice pretoka	–
Nosilna plošča	$(M–M_{tray})*N$	M_{tray} = masa praznega nosilca	Konstanta	Neposredna opažanja pred ribolovom	kg
		M = povprečna skupna masa krila in	Spremenljivka	Neposredna opažanja pred	kg

Metoda	Enačba (kg)	Kazalnik			
		Opis	Vrsta	Ocenjevalna metoda	Enota
		nosilca		zamrznitvijo, pri čemer je bila voda odcejena	
		N = število nosilcev	Se nanaša na ulov	Neposredna opažanja	–
Pretvorba moke	M_{meal}*MCF	M_{meal} = masa proizvedene moke	Se nanaša na ulov	Neposredna opažanja	kg
		MCF = pretvorbeni faktor za moko	Spremenljivka	Pretvorba iz moke v celi kril	–
Prostornina vreče	W*H*L*ρ*π/4*1 000	W = širina vreče	Konstanta	Meritev na začetku ribolova	m
		H = višina vreče	Konstanta	Meritev na začetku ribolova	m
		ρ = faktor pretvorbe prostornine v maso	Spremenljivka	Pretvorba prostornine v maso	kg/liter
		L = dolžina vreče	Se nanaša na ulov	Neposredna opažanja	m
Drugo	navedite				

(1) Posamezni izvlek pri uporabi običajne vlečne mreže ali izvlek v obdobju šestih ur pri uporabi kontinuiranega ribolovnega sistema.
(2) Posamezni izvlek pri uporabi običajne vlečne mreže ali izvlek v obdobju dveh ur pri uporabi kontinuiranega ribolovnega sistema.

Ukrepi za opazovanje in pogostost	
Prostornina zbiralne posode	
Na začetku ribolova	Meritev širine in dolžine zbiralne posode (če posoda ni pravokotne oblike, bodo morda potrebne dodatne meritve; natančnost meritve ± 0,05 m)
Vsak mesec[(1)]	Ocena pretvorbe prostornine v maso iz odcejene mase krila v znani prostornini (npr. 10 litrov), vzete iz zbiralne posode
Vsak ulov	Meritev globine krila v posodi (če je kril med ulovi spravljen v posodi, se meri razlika v globini; natančnost meritve ± 0,1 m)
	Ocena mase svežega ulova krila (z uporabo enačbe)
Merilnik pretoka[(1)]	
Pred ribolovom	Zagotovitev, da merilnik pretoka meri celoten ulov krila (tj. pred predelavo)
Več kot enkrat na mesec[(1)]	Ocena pretvorbe prostornine v maso (ρ) iz odcejene mase krila v znani prostornini (npr. 10 litrov), vzete iz zbiralne posode
Vsak ulov[(2)]	Pridobitev vzorca iz merilnika pretoka in:
	– meritev prostornine (npr. 10 litrov) krila in vode skupaj
	– ocena popravka prostornine merilnika pretoka na podlagi odcejene prostornine krila
	Ocena mase svežega ulova krila (z uporabo enačbe)
Merilnik pretoka[(2)]	
Pred ribolovom	Zagotovitev, da sta oba merilnika pretoka (eden za proizvod iz krila in drugi za dodano vodo) umerjena (tj. kažeta enak, pravilen odčitek)
Vsak teden[(1)]	Ocena gostote (ρ) proizvoda iz krila (mleta krilova pasta) z merjenjem mase znane prostornine proizvoda iz krila (npr. 10 litrov), vzete iz ustreznega merilnika pretoka
Vsak ulov[(2)]	Odčitek vrednosti na obeh merilnikih pretoka ter izračun skupne prostornine proizvoda iz krila (mleta krilova pasta) in skupne prostornine dodane vode; predpostavi se, da je gostota vode 1 kg/liter
	Ocena mase svežega ulova krila (z uporabo enačbe)
Lestvica pretoka	
Pred ribolovom	Zagotovitev, da lestvica pretoka meri celoten ulov krila (tj. pred predelavo)
Vsak ulov[(2)]	Pridobitev vzorca iz lestvice pretoka in:
	– meritev skupne mase krila in vode
	– ocena popravka mase lestvice pretoka na podlagi odcejene mase krila
	Ocena mase svežega ulova krila (z uporabo enačbe)
Nosilna plošča	
Pred ribolovom	Meritev mase nosilca (če so nosilci različnih oblik, se meri masa vsake

	vrste; natančnost meritve ± 0,1 kg)
Vsak ulov	Meritev skupne mase krila in nosilca (natančnost meritve ± 0,1 kg)
	Štetje uporabljenih nosilcev (če so nosilci različnih oblik, se navede število nosilcev posamezne vrste)
	Ocena mase svežega ulova krila (z uporabo enačbe)
Pretvorba moke	
Vsak mesec[(1)]	Ocena na podlagi pretvorbe iz moke v celi kril s predelavo od 1 000 do 5 000 kg (odcejena masa) celega krila
Vsak ulov	Meritev mase proizvedene moke
	Ocena mase svežega ulova krila (z uporabo enačbe)
Prostornina vreče	
Na začetku ribolova	Meritev širine in višine vreče (natančnost meritve ± 0,1 m)
Vsak mesec[(1)]	Ocena pretvorbe prostornine v maso iz odcejene mase krila v znani prostornini (npr. 10 litrov), vzete iz vreče
Vsak ulov	Meritev dolžine vreče, v kateri je kril (natančnost meritve ± 0,1 m)
	Ocena mase svežega ulova krila (z uporabo enačbe)

---

(1) Ko se plovilo premakne v novo podobmočje ali razdelek, se začne novo obdobje.

(2) Posamezni izvlek pri uporabi običajne vlečne mreže ali izvlek v obdobju šestih ur pri uporabi kontinuiranega ribolovnega sistema.

PRILOGA VIII

OBMOČJE PRISTOJNOSTI IOTC

1. Največje število ribiških plovil Unije, ki imajo dovoljenje za ribolov tropskega tuna na območju pristojnosti IOTC

Država članica	Največje število plovil	Zmogljivost (bruto tone)
Španija	22	61 364
Francija	27	45 383
Portugalska	5	1 627
Italija	1	2 137
Unija	55	110 511

2. Največje število ribiških plovil Unije, ki imajo dovoljenje za ribolov mečarice (*Xiphias gladius*) in belega tuna (*Thunnus alalunga*) na območju pristojnosti IOTC

Država članica	Največje število plovil	Zmogljivost (bruto tone)
Španija	27	11 590
Francija	41**(1)**	7 882
Portugalska	15	6 925
Unija	83	26 397
(1) Plovila, registrirana na Mayottu, v tem številu niso upoštevana; to število se lahko v skladu z načrtom Mayotta za razvoj flote v prihodnosti poveča.		

3. Plovilom iz točke 1 se dovoli tudi ribolov mečarice in belega tuna na območju pristojnosti IOTC.

4. Plovilom iz točke 2 se dovoli tudi ribolov tropskega tuna na območju pristojnosti IOTC.

PRILOGA IX

OBMOČJE KONVENCIJE WCPFC

1. Največje število ribiških plovil Unije, ki uporabljajo parangale in imajo dovoljenje za ribolov mečarice (*Xiphias gladius*) na območjih južno od 20° J območja Konvencije WCPFC

Španija	pm
Unija	pm

2 Največje število ribiških plovil Unije z zaporno plavarico, ki imajo dovoljenje za ribolov tropskega tuna na območjih med 20° S in 20° J območja Konvencije WCPFC

Španija	pm
Unija	pm

PRILOGA X

OBMOČJE SPORAZUMA SIOFA

Letni ribolovni napor ribiških plovil Unije pri pridnenem ribolovu na območju SIOFA ne presega naslednjih omejitev:

Francija	237 ribolovnih dni
Španija	2 plovili
Druge države članice	0

PRILOGA XI

OBMOČJE KONVENCIJE NPFC

Največje število ribiških plovil Unije, ki imajo dovoljenje za pridneni ribolov na območju Konvencije NPFC:

Unija	0